

## Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

---

**De :** Mullan-Boudreau, Caitlin (SPAC/PSPC)  
**Envoyé :** 24 mars 2020 à 23 h 13  
**À :** Parmar, Dovejot (SPAC/PSPC)  
**Cc :** [jayme.wilson.472@parl.gc.ca](mailto:jayme.wilson.472@parl.gc.ca)  
**Objet :** Trans. : EXAMEN URGENT REQUIS : 7 000 respirateurs EN STOCK de Chine

Merci Jayme. Dove fera le suivi.

Il faut aussi noter que la ministre AA a reçu une copie conforme d'un courriel envoyé à un fonctionnaire de l'ASPC. Nous ne savons pas trop quel suivi effectuer, le cas échéant.

Envoyé de mon iPhone

Début du message transmis :

**De :** "Anand, Anita -députée" <[Anita.Anand@parl.gc.ca](mailto:Anita.Anand@parl.gc.ca)>  
**Date:** 24 mars 2020 à 9 h 49:50 HAE  
**À :** "Mullan-Boudreau, Caitlin (SPAC/PSPC)" <[caitlin.mullan-boudreau@canada.ca](mailto:caitlin.mullan-boudreau@canada.ca)>  
**Objet :** Trans. : EXAMEN URGENT REQUIS : 7 000 respirateurs EN STOCK de Chine

**Bonjour,**

Je ne sais pas trop **comment répondre** à cette **question. Quelqu'un au ministère pourrait-il parler au fournisseur de respirateurs et de masques chirurgicaux?**

Merci,

Jayme

**De :** Tanelli, Joe (PHAC/ASPC) <[joe.tanelli@canada.ca](mailto:joe.tanelli@canada.ca)>  
**Envoyé :** 22 mars 2020 à 20 h 44  
**À :** [REDACTED] Anand, Anita - députée  
<[Anita.Anand@parl.gc.ca](mailto:Anita.Anand@parl.gc.ca)>  
**Objet :** FW: EXAMEN URGENT REQUIS : 7 000 respirateurs EN STOCK de Chine

**Bonjour Anand et Franklin,**

**J'espère que vous allez bien.**

**Je suis ingénieur à l'Agence de la santé publique du Canada, où j'effectue des évaluations techniques des produits fournis durant la réponse à la pandémie de COVID-19.**

**L'examen des respirateurs avance bien. Je vous écris pour obtenir des renseignements sur les masques N95 et chirurgicaux dont vous parlez dans votre courriel ci-dessous.**

Pourriez-vous me fournir des renseignements sur ces produits?

Merci

Joe

Joe Tanelli P. Eng  
Chief Biocontainment Engineer, Health Security Infrastructure Branch  
Public Health Agency of Canada  
[joe.tanelli@canada.ca](mailto:joe.tanelli@canada.ca) /Tél. : 613-882-0637

Chef ingénieur en bioconfinement, Direction générale de l'infrastructure de sécurité  
sanitaire  
Agence de la santé publique du Canada  
[joe.tanelli@canada.ca](mailto:joe.tanelli@canada.ca) /Tél. : 613-882-0637

Envoyé avec [ProtonMail](#) Secure Email.

De : Franklin Hwang

[REDACTED]

Envoyé : le dimanche 22 mars 2020 à 4 h 51:10

À : Anand, Anita - députée <[Anita.Anand@parl.gc.ca](mailto:Anita.Anand@parl.gc.ca)>

Objet : **7000 respirateurs** EN STOCK de Chine

Chère Mme Anand,

J'espère que vous allez bien. Je travaille actuellement en Chine pour trouver des fournitures médicales pour le gouvernement de Hong Kong, le gouvernement des États-Unis et divers autres clients en Asie centrale. Par chance, j'ai récemment rencontré un de mes contacts qui avait 6 000 respirateurs en stock. Avec les fournitures de mes autres contacts, je dispose d'environ 7 000 respirateurs en stock. J'ai joint les prix et les renseignements sur le modèle dans le présent courriel.

Étant donné que les respirateurs sont actuellement très recherchés, j'ai pensé qu'il serait préférable que j'essaie de communiquer avec vous, même un dimanche. Les prix vont probablement augmenter, car les fournisseurs se démènent pour les trouver et essayer d'en tirer un profit. J'ai aussi plusieurs États américains qui désirent acheter cet envoi, alors j'espère que vous êtes un lève-tôt!

J'ai aussi plusieurs sources d'approvisionnement pour les masques. Je peux obtenir une capacité de production de 20 millions de masques chirurgicaux par jour et d'un demi-million de masques N95 par

jour. Je fournis des écrans faciaux, des gants, des combinaisons de protection, des trousse de dépistages, etc., pour d'autres gouvernements. J'aimerais travailler plus directement avec votre gouvernement. J'ai aussi joint une preuve que je travaille avec le gouvernement de Hong Kong.

Si vous avez besoin d'autres renseignements,  
n'hésitez pas à communiquer avec moi ici ou sur  
Whatsapp :

Vous pouvez toujours me joindre à ce numéro de  
téléphone si vous n'êtes pas sur Whatsapp (problèmes  
de RPV)

Je suis impatient de votre retour d'appel

Cordialement,

Franklin Hwang

N.b. Un des fichiers .pdf est trop gros pour vos  
serveurs. CURATIVE GA ST40, si vous en avez  
besoin, veuillez m'en informer.

Envoyé avec [ProtonMail](#) Secure Email.



# DÉCLARATION De CE

IL EST PAR LES PRÉSENTES DÉCLARÉ QUE LES EXIGENCES ESSENTIELLES EN MATIÈRE DE SANTÉ ET DE SÉCURITÉ PRÉVUES PAR LA LOI ONT ÉTÉ RESPECTÉES PAR LE

---

## FABRICANT

Tianjin Render Health Sci-Tech Development Room  
B-301, 4th Building, No.15, Rongyuan Ro Zone.  
Tianjin, Chine

---

## DEMANDEUR

Tianjin Render Health Sci-Tech Development Room  
B-301, 4th Building, No.15, Rongyuan Ro Zone,  
Tianjin, China

---

## DESCRIPTION DU PRODUIT

Nom du produit : Respirateur

Type de modèle. SD-H3000A, SD-H3000B; SD-H30C

---

## **Norme applicable**



**RENDER**

*Safe, Reliable, Valued*



# Certificat de (

N° OH150727.TRHD081

Rapport d'essai XMT0201501115P/MDD

Certificat

Titulaire :

De\  
Roor  
Hua)

Homologation ECM

Marque :

Produit :

Resp

Modèle(s):

SD-F